

2. Les renseignements relatifs aux ministères en particulier ou organismes du gouvernement ne sont pas disponibles.

3. D'après des relevés périodiques effectués au bureau de poste d'Ottawa, on estime que l'affranchissement gratuit à l'égard du courrier reçu ou expédié par les ministères de l'État ou organismes du gouvernement représente \$4,060,230, durant l'année financière 1952-1953.

#### SERVICES PROVINCIAUX DE LA SANTÉ—PERSONNEL

##### M. Proudfoot:

Quel a été, par catégorie, le nombre de personnes employées dans les services provinciaux de la santé à la fin des cinq premières années du programme national d'hygiène?

##### M. Robertson:

Grâce aux subventions accordées aux provinces, sous l'empire du programme national d'hygiène, 4,723 personnes ont été employées dans divers domaines relevant des services d'hygiène provinciaux, soit:

|  | A temps continu | A temps intermittent |
|--|-----------------|----------------------|
| Médecins .....   | 657             | 385                  |
| Psychologues .....   | 128             | 14                   |
| Travailleurs sociaux (psychiatres, médecins, autres) ..... | 228             | 32                   |
| Thérapeutes (parole-physio-travail) .....                  | 125             | 19                   |
| Infirmières .....  | 734             | 57                   |
| Administrateurs d'hôpitaux .....                           | 23              | 1                    |
| Techniciens .....  | 455             | 90                   |
| Préposés à la réadaptation .....                           | 24              | 2                    |
| Directeurs de services récréatifs .....                    | 4               | 1                    |
| Inspecteurs sanitaires .....                               | 104             | 3                    |
| Ingénieurs sanitaires .....                                | 23              | 2                    |
| Vétérinaires .....   | 19              | 5                    |
| Diététiciens .....   | 24              | 4                    |
| Dentistes .....  | 71              | 22                   |
| Aides dentistes .....                                      | 40              | 3                    |
| Autre personnel d'hygiène .....                            | 1,113           | 311                  |

#### MARINS DE LA MARINE MARCHANDE

##### M. Trainor:

1. Quel est, s'il y a lieu, le nombre des marins, antérieurement à l'emploi de la marine marchande du Canada, qui sont actuellement en service sur des navires battant pavillon du Royaume-Uni, de Panama et du Libéria, respectivement?

2. Combien de marins qui étaient antérieurement à l'emploi de la marine marchande du Canada s'adonnent maintenant à une autre profession?

##### M. Langlois (Gaspé):

1. et 2. Le ministère des Transports ne dispose d'aucun renseignement pouvant servir de réponse aux questions posées.

[M. Kirk (Shelburne-Yarmouth-Clare).]

#### QUESTIONS TRANSFORMÉES EN ORDRES DE DÉPÔT DE DOCUMENTS

#### SECTEUR D'INSTRUCTION MILITAIRE DE GAGETOWN—CONSTRUCTION DE MAISONS

##### M. Brooks:

L'un ou l'autre des ministères du gouvernement fédéral a-t-il acheté des terrains dans la ville de Fredericton ou ailleurs en vue de la construction de maisons pour le secteur d'instruction militaire de Gagetown?

2. Dans le cas de l'affirmative, a) de qui ces terrains ont-ils été achetés, b) quelle en est la superficie, c) quel a été le prix payé dans chaque cas?

#### SECOURS D'ARGENT POUR LA CONSTRUCTION D'ÉGLISES

##### M. Thatcher:

1. Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1952, la Commission de contrôle de l'énergie atomique du Canada a-t-elle accordé des secours d'argent pour la construction d'églises?

2. Dans le cas de l'affirmative, quel en a été le nombre et à quelles églises ont-ils été accordés?

3. Quel a été le montant dans chaque cas?

4. Pour quelle raison a-t-on accordé ces secours?

5. Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1952, d'autres organismes, corporations ou ministères civils de l'État ont-ils accordé des secours de même nature?

#### CAISSE DE LA SÉCURITÉ DE LA VIEILLESSE

##### M. Fulton:

1. Depuis l'institution de la caisse de la sécurité de la vieillesse, quelles sommes y a-t-on créditées mensuellement, et quel a été le montant des perceptions au chapitre de l'impôt sur le revenu des particuliers, de l'impôt sur le revenu des corporations et de la taxe de vente?

2. Quelles sommes provenant d'autres sources a-t-on créditées à ladite caisse, quelles sont ces sources et quelle est la date respective de ces versements?

3. Depuis l'institution de la caisse, quelles sommes a-t-on versées mensuellement, sur cette caisse, aux fins de la sécurité de la vieillesse?

4. Quel est, jusqu'à ce jour, le déficit cumulé de la caisse, exprimé en fonction de l'excédent des versements globaux effectués sur la caisse aux fins de la sécurité de la vieillesse, par rapport aux recettes provenant des sources d'impôt mentionnées à la première question?

M. Benidickson: Je dépose le document.

#### ASSISTANCE-VIEILLESSE—PERSONNES ÂGÉES DE 65 À 69 ANS

##### M. Knowles:

1. Au Canada, quel est le nombre estimatif de personnes appartenant à la catégorie d'âges de 65 à 69 ans (c'est-à-dire qui sont âgées de 65 ans ou plus, mais n'ont pas encore atteint 70 ans)?

2. Quel est le nombre estimatif des personnes, dans la catégorie des âges susmentionnés, qui n'ont pas d'emploi rémunérateur?

3. Quel est le nombre estimatif des personnes, dans la catégorie des âges susmentionnés, qui n'ont pas d'emploi rémunérateur, mais qui touchent des prestations d'assurance-chômage?

4. Quel est le nombre estimatif des personnes, dans la catégorie des âges susmentionnés, qui ne relèvent d'aucun autre plan de pension ou de retraite que celui de l'assistance-vieillesse?

5. Combien de personnes, au Canada, touchent une pension d'assistance-vieillesse?